

**PROCÈS-VERBAL**

Le mercredi 16 avril 2014, à 17 h 30

Salle Gatineau, Maison du Citoyen

---

**PRÉSENCES :** Monsieur Stéphane Lauzon, président et conseiller municipal  
Monsieur Richard M. Bégin, conseiller municipal  
Monsieur Marc Carrière, conseiller municipal  
Monsieur Roger Archambault, directeur, Service LSDC  
Monsieur Yess Gacem, directeur adjoint, Service LSDC

Monsieur Jean-Claude Bouchard, Commission scolaire des Portages-de-l'Outaouais  
Madame Élodie Brault, membre citoyen  
Monsieur Carl Clements, Québec en forme  
Monsieur Gilbert Jolin, membre citoyen  
Monsieur Pierre Legros, membre citoyen  
Monsieur Michel Roy, membre citoyen

**ABSENCE MOTIVÉE :**

Madame Frédérique Delisle, Loisir Sport Outaouais

**SECRÉTAIRE :** Madame Priscillia Levac, secrétaire aux comités et commissions, Service LSDC

**INVITÉS :** Madame Suzie Audet, coordonnatrice à la revitalisation - Service de l'urbanisme et du développement durable  
Madame Julie Sénéchal, agente de développement des communautés – Centre de services de Gatineau – Service LSDC  
Monsieur Louis D'Amour, agent de développement – Centre de services de Gatineau – Service LSDC  
Monsieur Joël Bergevin, responsable – Sports et événements – Division sport et activité physique – Service LSDC  
Monsieur Jean-François Lahaye, responsable aux arénas et lieux publics – Division installations sportives et récréatives- Service LSDC  
Monsieur Jean-Christophe Gandubert, responsable parc, plein air et installations sportives – Division installations sportives et récréatives – Service LSDC

**PUBLICIC :** Monsieur Marco Daigle – Baseball Hull-Volant

---

**1. OUVERTURE DE LA SÉANCE**

La rencontre débute à 17 h 45.

Monsieur Stéphane Lauzon souhaite la bienvenue à tous.

**2. LECTURE ET ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR**

Il est proposé par monsieur Gilbert Jolin

Appuyé par monsieur Pierre Legros

Et résolu que cette Commission adopte l'ordre du jour de la présente séance avec l'ajout de l'item suivant :

- Retour sur les barrages routiers

Adopté

**3. APPROBATION DU PROCÈS-VERBAL DE LA RÉUNION DU 19 MARS 2014**

Considérant qu'une copie du procès-verbal de la séance ordinaire de la Commission des loisirs, des sports et de la vie communautaire de la Ville de Gatineau tenue le 19 mars 2014 a été déposée aux membres de la Commission :

Il est proposé par monsieur Richard M. Bégin

Appuyé par monsieur Marc Carrière

Et résolu que cette Commission adopte le procès-verbal, comme soumis.

Adopté

#### **4. SUIVIS**

##### **4.1 Tarification aîné au cours d'aquaforme**

Ce point n'a pas été abordé puisqu'il n'y a eu aucun développement dans ce dossier pour l'instant.

##### **4.2 Boot camp**

Suite à la demande formulée à la Commission lors de la rencontre du 19 mars dernier, monsieur Joël Bergevin nous présente l'analyse qui a été effectuée pour la tenue d'un événement organisé par Boot camp. Monsieur Bergevin nous fait part des considérations et des conditions dans lesquelles cet événement pourrait être organisé.

#### **5. RÈGLEMENTS GÉNÉRAUX**

Il a été entendu que les règlements généraux de la Commission seront acheminés aux membres par courriel et que ce point sera reporté à la prochaine rencontre, afin d'en faire l'adoption.

#### **6. RUI**

La présentation est affichée à l'écran.

Mesdames Suzie Audet et Julie Sénéchal et monsieur Louis D'Amour présentent le mandat, l'historique, les objectifs, la planification, les conditions de succès, les étapes réalisées et à venir de la démarche de revitalisation urbaine intégrée du Vieux-Gatineau.

Plusieurs membres posent des questions d'éclaircissement et mesdames Suzie Audet et Julie Sénéchal et monsieur Louis D'Amour y répondent.

Il a été entendu que madame Priscillia Levac acheminera la présentation aux membres par courriel.

Monsieur Yess Gacem félicite le Service des loisirs, des sports et du développement des communautés et le Service de l'urbanisme et du développement durable pour leur collaboration exemplaire.

*Mesdames Suzie Audet et Julie Sénéchal et monsieur Louis D'Amour quittent à 18 h 35.*

*Le point 11 est abordé maintenant.*

#### **11. TERRAIN SYNTHÉTIQUE – HORMIDAS-GAMELIN**

Monsieur Stéphane Lauzon souligne le bon travail du Service des loisirs, des sports et du développement des communautés au niveau des infrastructures sportives et récréatives mises à la disposition des citoyens de la ville de Gatineau.

Monsieur Stéphane Lauzon remercie monsieur Michel Roy de l'avoir reçu à l'école secondaire Hormidas-Gamelin dans le cadre de la future construction d'un terrain synthétique.

*Le point 14 est abordé maintenant.*

#### **14. VARIA**

##### Retour sur les barrages routiers

Monsieur Stéphane Lauzon indique aux membres que le conseil municipal a adopté la mise à jour de la Politique sur les barrages routiers à des fins de collecte de fonds afin de rendre la ville plus sécuritaire.

Monsieur Lauzon invite les membres à consulter le site Web de la Ville pour plus d'information.

*Monsieur Marco Daigle entre à 19 h.*

*Le point 8 est abordé maintenant.*

## **8. PÉRIODE QUESTIONS DES CITOYENS ET CITOYENNES**

Monsieur Marco Daigle indique aux membres que l'Association sociale et sportive Hull-Volant est la deuxième plus ancienne organisation en son genre au Canada et souligne qu'ils ont maintenant une ligue de baseball junior élite qui est à sa troisième saison.

Monsieur Marco Daigle demande à la Commission de les appuyer financièrement pour un montant de 30 000 \$ par année pour les saisons 2014, 2015 et 2016.

Plusieurs membres posent des questions et monsieur Daigle y répond.

*Monsieur Marco Daigle quitte à 19 h 20.*

Monsieur Stéphane Lauzon indique que le Service des loisirs, des sports et du développement des communautés fera une analyse de la demande et reviendra lors de la prochaine rencontre avec un suivi de ce dossier.

*Madame Élodie Brault arrive à 19 h 30.*

## **7. PLAN DE DÉPLOIEMENT DES PATINOIRES EXTÉRIEURES**

La présentation est affichée à l'écran.

Monsieur Jean-Christophe Gandubert présente l'historique, la situation actuelle, l'approche méthodologique pour l'analyse des communautés et pour le plan global de déploiement et les constats du plan de déploiement des patinoires extérieures. Monsieur Gandubert présente le tableau répertoriant tous les parcs dans chacun des secteurs.

Plusieurs membres posent des questions d'éclaircissement à monsieur Gandubert.

Plusieurs membres font des suggestions.

Monsieur Stéphane Lauzon demande à monsieur Gandubert d'ajouter une colonne portant sur les indicateurs du Portrait des communautés, à l'intérieur du tableau des parcs.

Il a été entendu que ce point sera reporté à la prochaine rencontre. La présentation devra prendre en compte les demandes faites par les membres de la Commission, afin de pouvoir formuler une recommandation au conseil municipal.

## **9. POLITIQUE DES HEURES DE GLACE**

La présentation est affichée à l'écran.

Monsieur Jean-François Lahaye présente le cheminement et les éléments clés à réviser dans le contenu de la Politique d'attribution des heures de glace. Monsieur Lahaye présente également les solutions pour conserver la Politique la plus équitable possible.

*Monsieur Marc Carrière quitte à 20 h 25.*

Plusieurs membres posent des questions et monsieur Lahaye y répond.

Il est proposé par monsieur Gilbert Jolin  
Appuyé par madame Élodie Brault

Que la Commission des loisirs, des sports et de la vie communautaire recommande de :

- Permettre d'ajuster rapidement la méthode d'attribution selon les nouvelles réalités;
- Changer la Politique d'attribution des heures de glace pour une procédure;
- Évaluer le soutien en nombre d'heures des événements pour toutes les associations;
- Créer un ratio d'heures d'événement pour chaque discipline;
- Évaluer les ratios servant au calcul de la répartition des heures de glace.

Adopté

*Monsieur Jean-François Lahaye quitte 20 h 55.*

## **10. BILAN VÉLO-SERVICES**

La présentation est affichée à l'écran.

Monsieur Joël Bergevin présente le mandat, le bilan 2013 et les actions prévues en 2014 de Vélo-Services.

Considérant que Vélo-Services offre un service efficace et celui-ci est apprécié des utilisateurs;

Considérant que l'organisme effectue la patrouille sur tout le réseau cyclable de Gatineau et assure donc la sécurité des utilisateurs;

Considérant que l'organisme va au-delà du mandat spécifié dans le protocole d'entente (ex.: accompagnement scolaire);

Considérant que l'organisme offre un excellent encadrement à ses bénévoles;

Considérant que l'organisme a rencontré les exigences du protocole d'entente.

Il est proposé par monsieur Jean-Claude Bouchard

Appuyé par monsieur Pierre Legros

Que la Commission des loisirs, des sports et de la vie communautaire recommande au conseil municipal d'accepter le dépôt du bilan 2013 de Vélo-Services inc.

Adopté

## **12. CONSEIL DE DÉVELOPPEMENT DU SPORT DE GATINEAU**

Madame Élodie Brault informe les membres que le CDSG compte maintenant 780 athlètes.

## **13. CENTRE MULTIFONCTIONNEL**

Monsieur Roger Archambault mentionne que la Ville est toujours en processus d'appel d'offres, et ce, jusqu'au 29 avril prochain.

## **15. CORRESPONDANCE ET DOCUMENT D'INFORMATION**

Aucun document n'est déposé.

## **16. CLÔTURE DE LA SÉANCE**

Il est proposé par monsieur Michel Roy

Appuyé par monsieur Pierre Legros

Et résolu que cette Commission accepte de lever de la séance à 21 h 15.

Adoptée

Rédaction du procès-verbal

Signature du président de la Commission

---

Madame Priscillia Levac  
Secrétaire aux comités et commissions

---

Monsieur Stéphane Lauzon  
Président